

## Ramona POENARU

artiste mix-média, performer

\*1972, Roumanie

basée à Strasbourg/Fr

poracri@yahoo.fr - www.ramona-poenaru.org



### Études

École supérieure des arts décoratifs de Strasbourg/Fr

Faculté d'arts plastiques, Université Strasbourg2/Fr

Académie d'Arts Visuels de Cluj-Napoca/Ro

Maîtrise en Lettres Romanes, Université de Cluj-Napoca/Ro

### Expositions & festivals

- 2007 Exposition, Changdongl Art Studio, Musée d'Art Contemporain, Séoul/Corée\*  
Selfportrait - a show for Bethlehem (multimédia), MACRO - Museo Arte Contemporaneo Rosario/ Argentina
- 2006 Selfportrait - a show for Bethlehem (multimédia), Casoria Musée international d'art contemporain, Naples/It  
Selfportrait - a show for Bethlehem (multimédia), Museo Arte Contemporaneo, Universidad Nacional del Litoral, Santa Fe/ Argentina  
Eau (B-session), un projet de Wonderbabette (vidéo), Bains municipaux de Strasbourg/Fr  
St-art, foire européenne d'art contemporain/ Club de Strasbourg (photo), Strasbourg/Fr  
Selfportrait - a show for Bethlehem (multimédia), Cologne/De  
Biennale 3000, curated by Fred Forest (photo), Sao Paolo/Brésil  
Selfportrait - a show for Bethlehem (multimédia), Offizyna Art Space & Swinoujscie Muzeum, Szczecin/ Poland  
MultiSonic, Festival de musiques nouvelles (vidéo), Bucarest/Ro  
World New Music Days Festival, (multimédia) avec Inter-art, Kunstmuseum, Stuttgart/De  
Festival de musique ancienne, avec Free Sound International (vidéo), Miercurea Ciuc/Ro  
Selfportrait - a show for Bethlehem (multimédia), Al Kahf Art Gallery, Bethlehem International Center/Palestine  
Contre-temps, électro-groove festival (VJ-ing), La Laiterie-Artefacts, Strasbourg/Fr  
Nomad (Load/ Flow/ Mix), music & visuals in open air (vidéo), Fundatia Culturala Meta, Bucarest/Ro  
Ascenseurs pour échaffaudage, festival de performances in situ (performance), Galerie Stimultania, Strasbourg/Fr  
La liste d'attente & L'Entrée des artistes (performances & vidéo), Nuit des musées, Musée d'art moderne et contemporain, Strasbourg/Fr\*  
Résidences croisées, exposition collective (photographie), Salle Conrath, Hôtel de Ville, Strasbourg/Fr  
Carte blanche (programmation vidéo), télévision Canal 20, Strasbourg/Fr\*  
Videofformes, festival d'art vidéo et multimédia (vidéo), Clermont-Ferrand, France
- 2005 Masala Space, avec Indian Metamorphosis (VJ-ing), La Salamandre, Strasbourg  
Inter-art tour in USA, (musique contemporaine/danse/image), Institut Culturel Roumain + Black Box Theater NYU, New York  
Charette (une semaine d'interventions à la campagne), avec Interim-équipe d'artistes (installation in situ), 4 Valées/Haute-Marne/Fr  
Offset 1, exposition collective (multimédia), Musée National d'Art Contemporain, Bucarest/Ro  
Spazi aperti, offset/underconstruct, exposition collective (multimédia), Academia di Romania, Rome/It  
Acousmania 04, festival international de musique électronique, (multimédia & vidéo live), Maison de la Radio, Bucarest/Ro  
Les objets en miroir sont plus proches qu'ils ne paraissent (installation, vidéo, photo), Centre d'art Langage Plus, Alma-Québec/Ca\*  
Peau de bloc (photo), Espace Desjardins, Alma-Québec/Ca\*  
offset/underconstruct, projection CD-Rom (multimédia), Musée National d'Art Contemporain, Bucarest/Ro  
Drive (me) in, (projections vidéo en vitrine), Espace Desjardins, Alma-Québec/Ca\*  
Image du jour le jour (photo-journal web), www.langageplus.com\*  
Premiers contacts, projection vidéo (programmation Vidéo les Beaux Jours), Festival de film, Casablanca/Maroc
- 2004 Dream Hotel, avec Wonderbabette (dispositif audiovisuel participatif), 1001 nuits, Strasbourg/Fr  
Premiers contacts, projection vidéo (programmation Vidéo les beaux jours) ESAD Strasbourg/Fr  
Videomedeja, festival d'art vidéo (programmation Vidéo les Beaux Jours) Novi Sad/Yu  
Una settimana (une semaine d'interventions urbaines), avec Interim-équipe d'artistes (installation vidéo, performance), Strasbourg/Fr  
Nuit des arts électroniques/ Videofformes festival (performance audiovisuelle), Clermont-Ferrand/Fr  
Scratching (performance, installation), TENT Centrum Beeldende Kunst, Rotterdam/NL  
Biennale Photo et Arts Visuels (photo), Liège/Be  
Lauréats 2003, Centre Européen d'Actions Artistiques Contemporaines (performance, installation, vidéo) Strasbourg/Fr
- 2003 Nomad's Land/1001 nuits (intervention urbaine), Strasbourg/Fr  
Jour 5, festival à Europa Artium (performance, installation diapositive), Galerie UAP, Cluj-Napoca/Ro  
XXL, nuit vidéo française (vidéo), Centre International d'Art Contemporain, Bucarest/Ro  
Infini danse, festival européen «danse & image» (performance multimédia, vidéo), Strasbourg/Fr
- 2002 Exhibition (just an), projet collectif (performance, installation audiovisuelle, photo), Galerie La Chaufferie, Strasbourg/Fr  
The-Show-must-go-on, exposition collective (installation audiovisuelle), Witte Zaai, Gand/Be  
Filmer en Alsace, festival audiovisuel (vidéo), Cinéma Odyssée, Strasbourg/Fr  
Nuit blanche/Constellation, parcours-exposition (performance multimédia), Hôtel d'Albret, Paris  
Umplan3, festival urbain d'art contemporain (performance audiovisuelle), Chapelle St-Jean, Mulhouse/Fr  
Festigays (installation photo), La Laiterie-Centre Européen de la Jeune Création, Strasbourg/Fr  
Au fond du couloir, à gauche (visite guidée d'atelier fictif), occupation audiovisuelle, Syndicat Potentiel, Strasbourg/Fr\*  
St'art, Foire d'art contemporain (photo), Strasbourg /Fr  
Videofformes, festival multimédia (vidéo), Clermont-Ferrand/Fr

- 2001 Hors-Circuit, festival multimédia, Check Point, Berlin/De  
 Avant les mouches, festival, Galerie la Chaufferie & Musée d'Art Moderne et Contemporain, Strasbourg/Fr  
 Full bread, installation diapositive, «Au Wegele», Strasbourg/Fr\*  
 Hors-Circuit, festival multimédia, Paris/Fr
- 2000 www.interferences.org, festival multimédia (performance inter-média), CICV «Pierre Schaeffer», Belfort/Fr  
 L'Avaleur de baguettes (installation super8), «Au Wegele», Strasbourg\*  
 Berliner Surreale festival (performance), Dock 11, Berlin/De  
 Accueil Public, exposition collective (installation audio interactive), Théâtre National, Strasbourg/Fr  
 Vidéoformes, festival multimédia (vidéo), Clermont-Ferrand/Fr

\* exposition / projet personnel

### Résidences

- 2007 Fournos, Centre for Digital Culture, Athènes/Gr  
 Sagamie, centre national de recherche et diffusion en arts contemporains numériques, Alma-Québec/Ca
- 2006/07 Changdong Art Studio, Musée National d'Art Contemporain de Séoul/Corée du Sud
- 2005 Sagamie, centre national de recherche et diffusion en arts contemporains numériques, Alma-Québec/Ca  
 Langage Plus, Centre d'art actuel, Alma-Québec/Ca
- 2004/05 Bucarest/Ro, projet E-tranches d'appartements/3 (Peau de Bloc)
- 2000 CICV «Pierre Schaeffer», Belfort/Fr avec ESP-collectif transdisciplinaire

### Bourses - Prix

- 2006 Aide individuelle à la création, DRAC Alsace/Fr
- 2003 Bourse de la Ville de Strasbourg - projet à Bucarest/Ro  
 Lauréat du CEAAC Strasbourg, Bourse du CG du Bas-Rhin/Fr  
 Bourse AFAA-intervention - Université d'Art & Design, Cluj-Napoca/Ro
- 2002 Lauréat du projet audiovisuel novateur, Agence Culturelle d'Alsace/Fr  
 Aide individuelle à la création, DRAC Alsace/Fr

### Performance (créations) - premières

- 2006 La Liste d'attente & L'Entrée des artistes (action collective), Musée d'Art Moderne et Contemporain, Strasbourg/Fr
- 2004 Handmade Dream (Il n'entretient pas la vie) - performance installation (audio mix par Cab), CEAAC, Strasbourg/Fr
- 2002 Under, performance installation (audio mix par Cab), La Chaufferie, Strasbourg/Fr  
 Microsomatik, performance multimédia (co-réalisation : Cab), Nuit Blanche/Constellation, Hôtel d'Albret, Paris/Fr  
 Bodymix, performance audiovisuelle, Chapelle Saint-Jean, Mulhouse/Fr
- 2001 Instantaneum (performance photographique), École supérieure des arts décoratifs, Strasbourg/Fr  
 La File d'attente & L'Entrée des artistes, (happening & performance), Musée d'Art Moderne et Contemporain, Strasbourg/Fr

### Performance (collaborations)

- 2006 «Sogni tra suoni» (performance multimédia) - avec Inter-art, Festival New World Music, Stuttgart/All
- 2005 «Inter-art tour» (performance vidéo - danse - musique contemporaine), Institut Culturel Roumain+Black Box Theater, New York/USA  
 «Image in Motion» (performance mouvement - image - musique électronique), avec Paul Dunca+Terrains fertiles, Acousmania, Bucarest/Ro
- 2001 «Out of order», performance de Eleftra de Salvo avec 40 femmes, Berliner Surreale Festival, Berlin/De
- 2000 «Collectif ESP», performance intermédia, visioconférence Paris/Belfort, www.interferences.org, Belfort/Fr

### Danse (collaborations)

- 2006-07 Cie Dégadézo:  
 «Les Cauchemars domestiques», installation multimédia interactive, co-prod. Théâtre La Manufacture, Colmar/Fr
- 2003 Cie Dégadézo-Antje Schur:  
 «Caméra-Balle», performance vidéo/audio/sportive, Strasbourg/Fr
- 2000/02 Cie Felix Ruckert/Berlin:  
 «Ring», chorégraphie socio-sensuelle, Nouvelles Danses Pôle-Sud Théâtre Strasbourg/Fr, Tanzmesse Essen/De, Mufathalle Munich/De  
 «Blind Dates», chorégraphie urbaine, Strasbourg/Fr
- 2001 Cie.Kubilai-Khan-Investigations/Toulouse:  
 «Ta nin no kao», parcours-performance 24h non-stop, Pôle-Sud Théâtre, Strasbourg/Fr
- 1998-00 Cie.IDA-Mark Tompkins France/USA:  
 «L'Heure c'est l'heure», marathon chorégraphique, Strasbourg/Fr  
 «Atout hasard», festival d'improvisation, La Laiterie, Strasbourg  
 «S'Gilt2», parcours-événement, Pôle-Sud Theatre Strasbourg

### Clips vidéo

- 2006 Sogni tra suoni (musique M.Vosganian), 15 minutes
- 2005 Samson's return (musique Dinu Ghezzo), 5 minutes  
 Electrotranse II (musique Irinel Anghel), 9 minutes  
 Bitter Wind (musique Andre Kivu), 9 minutes  
 Mon autre peau 8 & 23 (musique Gérard Pape), 3 & 5 minutes  
 Le fixe du risque (d'après la pièce homonyme de J. Noefinger), 11 minutes

### **Installations vidéo & multimédia**

- 2005 Breathing house, installation (maison gonflable, soufflerie, 4 projections dia, 1 projection vidéo, son)  
Je vous regarde, projection vidéo pour vitrine, 1 DVD boucle, muet  
Post festum (une performance polyphonique), pièce multimédia, (programmation & son: Cabstudio)
- 2004 Marelle, installation vidéo pour spectateur allongé, 1 DVD boucle, muet,  
A l'indéfiniif (avec les mots de Patrick Dubost), projection vidéo pour vitrine, 1 DVD boucle, muet  
Impact, projection vidéo pour vitrine, 1 DVD boucle, son  
La Maison (une chorégraphie domestique), projection, 1 DVD boucle  
Dans les bois, diptyque vidéo projection, 2 DVD boucle, son
- 2003 Tu me fais tourner, installation audiovisuelle (projecteur, écran, 1 DVD boucle, son)
- 2002 Si près, construction-installation vidéo, rétroprojection écran géant, 1 DVD boucle, son direct soufflerie, amplification  
No one's land, diptyque vidéo projection, 2 DVD boucle, son  
Jaune, spectacle jeune public, Cie.Eko-Bernard Thiry/Strasbourg
- 2001 Au fond du couloir, à gauche (visite guidée d'atelier fictif), installation audiovisuelle (4 vidéo-projections, son, 8 dia-projections)  
Full bread, installation visuelle pour vitrine (7 diacolors, 1 projecteur dia préparé, 1 temporisateur, 1 écran)
- 2000 L'Avaleur de baguettes, installation visuelle pour vitrine (1 projecteur super8, 1 détecteur mouvement, 1 boucle super8, écran)

### **Réalisation vidéo (collaboration)**

- 2003 Marathon vidéo, film vidéo, co-réalisation: Lou Galopa & Anne Chabert  
2001 24 décembre, installation vidéo de Lou&Louis (auto-filmage, collaboration)

### **Réalisation film - commandes, montage**

- 2006 Égalité, film documentaire, commande de la Ville de Schiltigheim (tournage, montage, réalisation en cours)  
Tandem, film documentaire, prod. Cie Dégadézo (montage, réalisation)  
JAMS, film documentaire, prod. Dégadézo (montage, réalisation)  
Rohi safed (Route blanche), installation vidéo de Céline Bossu (montage)
- 2005 Liberté, 2 films documentaires, commande de la Ville de Schiltigheim (montage, réalisation)
- 2004 Grüne Küss, impro danse/musique, Cie.Dégadézo + invités, Festival des 2 rives, Strasbourg/Kehl - Fr/De (montage, réalisation)
- 2002 Jaune, spectacle jeune public, document vidéo sur le spectacle, Cie.Eko-Bernard Thiry, Pôle-Sud Théâtre Strasbourg/Fr  
Transports, film vidéo de Dominique Bothereau (montage)  
La Vierge à l'enfant, film vidéo de Philippe Jacq (montage)
- 2001 La Tour Tribunalski, performance de Jean Dupuy, fest. Avant les Mouches, La Chaufferie, Strasbourg (montage, réalisation)  
Pour ne pas mourir, performance de Patrick Dubost +L'Epongistes, Printemps des poètes, Strasbourg/Fr (montage, réalisation)

### **Publications - Bibliographie**

- «IASK 2006» (International Artists Studio Program Korea), Ed Musée National d'Art Contemporain, Seoul/Corée  
«Les objets en miroir sont plus proches qu'ils ne paraissent», catalogue, Ed. FRAC Alsace/Langage Plus Alma-Québec/Ca  
«Interim.02/ Charrette (une semaine d'interventions à la campagne), cartes postales, Ed. Autour de la terre, Auberive/Fr  
«Offset.1», catalogue CD-Rom, exposition virtuelle, Ed. www.underconstruct.com, Bucarest/Ro  
«Exhibition (just an)», catalogue DVD, Ed. La Chaufferie, Strasbourg - disponible ESAD Strasbourg  
«The-show-must-go-on», catalogue, Ed. Whitte Zaal, Gand/Be - disponible ESAD Strasbourg

### **Presse (sélection)**

- «Le regard de l'artiste», C.Martel, Progres-Dimanche, 05/2005, Alma-Québec/Ca  
«Voir au delà de l'image», Y.Paré, Le Quotidien, 04/2005, Sagueney-Québec/Ca  
«Chorégraphies domestiques», Annick Rivoire, Libération No7185/2004  
«Du point de vue des pierres...», S.Hartmann, DNA-repères, hebdo culturel, 01/2004  
«Du point de vue...», Paul Guérin, www.régioartline.org, 01/2004  
«Des artistes et des modèles», S.Hartmann, DNA quotidien, Strasbourg  
«Big time sensuality», E.Dosda, Polystirène/Strasbourg-trimestriel, 04/2002

### **Expérience pédagogique**

- 2002... atelier vidéo itinérant, Un été au ciné/ass.Arachnima, Strasbourg/Fr  
atelier arts visuels, diverses écoles & structures périscolaires, Alsace/Fr
- 2003/04 atelier vidéo, association Portes ouvertes, Strasbourg/Fr
- 2003 workshop «Jour 5» festival d'art contemporain (mission AFAA), Université d'Art et Design, Cluj/Ro  
workshop «Danse & image» avec A.Schur, Infini Danse/festival européen étudiant, CSU Strasbourg/Fr
- 2002 workshop «Espace du regard» avec Wonderbafette - atelier Scénographie & communication événementielle, École Supérieure des Arts Décoratifs de Strasbourg